

# EL AMPURDÁN

FIGUERAS 7 MAYO 1927  
Año VII (2.<sup>a</sup> época) Núm. 12

Redacción: Ingenieros, 2  
Administración: Caamaño, 17  
Despacho

Precios de Suscripción:  
Año, 5 ptas. :: Semestre, 2'75  
Número suelto, 15 cts.

## Magnífica fiesta en Darnius

Tuvo tal importancia, revistió tal carácter, se celebró con tanta esplendidez y en un ambiente tan simpático de honda popularidad al mismo tiempo que de sincera adhesión a todo lo mas grande y hermosamente fundamental para la vida de España que no vacilamos, pura mas completa ejemplaridad de todo el país y bien merecido premio a tanto conjunto de aciertos y virtudes, en conceder el sitio preferente de EL AMPURDÁN hoy (retrasando una semana el artículo II sobre el tema iniciado en el número anterior) a dar breve idea, porque más no nos permite el espacio de que disponemos, de la hermosa solemnidad.

A las nueve de la mañana encontramos ya al pueblo en conmoción, satisfecho y esperanzado, y apesar de la sequia que agobia al país, parecía unánime el anhelo de que la benéfica lluvia, por otra parte tan deseada, se retrasara algunas horas. Aparecían endomasados los balcones, y adornado, por manos femeninas hábiles y delicadas, un altar en la plaza pública con la preciosa imagen de la Virgen de Montserrat que regalaba la Ilre. madrina de la Bandera del Somatén que había de bendecirse, y en los semblantes de los hijos todos del noble pueblo notábase la satisfacción que ha de producir una fiesta organizada no precisamente para divertirse en el sentido vulgar y menos edificante de esta palabra sino para solazarse con las íntimas espirituales satisfacciones que produce el deber cumplido, un pueblo bien organizado, y un acto cívico de gran relieve en la comarca, y el galardón que juntos saben dar, cuando viven hermanados por los más nobles ideales, un pueblo culto y las más nobles representaciones de la sociedad y del Estado.

A las puertas del pueblo los somatenes del partido llevando las banderas de Darnius el cabo Don Emilio Cardoner distinguido propietario, médico y ex alcalde; y de Agullana el joven acaudalado propietario D. Jaime Perxés, todas las autoridades locales y representaciones ya llegadas de Gerona, Figueras, La Junquera y otros pueblos vecinos esperaron la llegada de los autos de que se apearon el Excmo. Sr. Capitán general de Cataluña Don Emilio Barrera y los Ilustres general gobernador de Gerona D. Ignacio de Despujol, general jefe inspector de somatenes D. Federico Berenguer y general gobernador militar de la plaza de San Fernando D. Manuel de las Heras con sus respectivos ayudantes y organizada la comitiva dirigióse a la plaza pública donde fué recibida con nutridos aplausos su llegada y la del delegado del Ilustrísimo Sr. Prelado, el Ilre. Magistral de Gerona Dr. D. Anselmo Herranz, los padrinos del acto señora doña Josefina Cros de Senillosa e Ilustre señor Barón de Vilagayá, el Barón V. de las Rodas y el de Terrades con su distinguida esposa, y un núcleo de distinguidas y bellas damas y señoritas que formaban espléndido marco al cuadro.

Celebrada la bendición y el santo sacrificio de la misa, la bella madrina leyó inspiradas cuartillas haciendo entrega de la bandera que había de izarse siempre en defensa de Dios, la Patria y el Rey y la paz del pueblo; glosada seguidamente por el Excmo. señor Capitán General parafraseando con hábil sinceridad y elocuencia sus conceptos; y organizados en procesión trasladóse la bella imagen colocada en el altar al de la Iglesia donde se escuchó la palabra vibrante.

te y cálida del Dr. Herranz señalando y recalcan-  
do hermosamente la significación del acto.

Visitóse enseguida la Casa Ayuntamiento, muy espléndidamente instalada en la que fué antigua casa Furniol de renombradía en el país; y vueltos al local de la plaza de donde había desaparecido ya el altar, el teniente de alcalde señor Magantí leyó sentidas cuartillas expresando el afecto con que municipio y vecinos por suscripción regalaban al alcalde don Carlos Gorgot el bastón de mando de valor y gusto exquisito, que entregó al capitán general, y este tras un discurso de merecido elogio a tal pueblo, a tal municipio y a tal alcalde hizo a este entrega del obsequio. Acto seguido el gobernador civil señor Chamorro glosó las palabras del capitán general, referentes al alcalde y otras con que el teniente de alcalde había aludido antes al señor don Miguel Gorgot largos años alcalde y siempre director experto, celosísimo, ecuánime de todo lo referente a la buena marcha y recta administración del pueblo; a quien se dedicaba y entregó un album con las firmas de todos sus convecinos y se notificó el acuerdo de poner su nombre a la plaza del pueblo, y le calificó de verdadero patriarca y varón justo dechado de virtudes cívicas y privadas, arrancando al expresarse así aplausos generales del pueblo allí reunido; y con unas palabras de emoción y de modestia de los dos agasajados padre e hijo señores Gorgot viéndose abrazados efusivamente a D. Miguel Gorgot y al capitán general entre aplausos terminó el acto, tocándose seguidamente algunas sardanas.

La comitiva oficial entró ya en el café de *La Concordia* obsequiada galantemente con bien preparado *vermouth*, donde permaneció ya hasta el comienzo del banquete bien servido por la casa Gifre de nuestra ciudad a más de ciento treinta comensales.

Imposible dar detalles de colocación en mesas y asistentes, pero al llegar a los brindis el ilustre padrino señor Barón de Vilagayá, pronunció un hermosísimo discurso verdadero *clou* de la solemnidad, en el que tras explicar porque aceptó agradecido el padrinazgo compartiéndolo con las más altas representaciones del Estado en Cataluña, el carácter del somatén fiel a su lema: *pau, pau* y *sempre pau*, defensor de la justicia y sacrificándose siempre por el bien común, entró en elocuente disquisición histórica de la institución, acabando por aludir a Primo de Rivera que tuvo el gran acierto de generalizarlo por toda España, y a Manso, Clarós, García, Susana Clavetona; y citando a Manresa y el Bruch, que tan alto pusieron sus banderas conteniendo a los vencedores de Jena y Austerlitz, y poniendo más alta la bandera de España. Atronadores aplausos coronaron estos hermosos párrafos del discurso del Barón de Vila

gayá que terminó con finas y sentidas alusiones a la bella madrina, al capitán general, al párroco don Mariano Fullá, que todos respetan (coreado este concepto con aplausos y vítores al bondadoso pastor) al alcalde, y a don Miguel Gorgot, actual juez municipal, modelo de caballeros, bienestar de su pueblo, ejemplo para todo el país.

El discurso del noble Barón, no sólo fué muy aplaudido en diversos períodos y al finir sino que fué luego comentado y celebrado por todos como de fondo notabilísimo, pronunciado con brillantez y energía, y expresión de los más hermosos ideales de amor a Dios, a la Patria, al Rey, y al Jefe del gobierno actual, verdadero salvador de España.

Estos conceptos, y los de encomio al somatén, aplausos al buen gobierno del pueblo de Darnius y a los señores Gorgot, al capitán general señor Barrera, y al gobernador civil señor Chamorro fueron luego en diversas formas, glosados, coreados, parafraseados, casi siempre con elocuencia y habilidad por los demás oradores que fueron, don Emilio Cardoner que acabó sus palabras con un bello «somatenes de Darnius! ¡Viva España!». Don Joaquín Font y Fargas que aludió hermosamente, arrancando un nutrido aplauso de los más leales viejos dinásticos, a la consagración de España por el Rey, al Sagrado Corazón en el cerro de los Angeles; don Enrique Senillosa «si gobierno necesitase los somatenes saben luchar y morir». Bartrina, vice presidente de la Diputación aludiendo a la gestión esta entidad; Barón de Terrades con tonos vivos de canto a Darnius, padrinos, Párroco, alcalde, bandera la misma clavada por Prim en el corazón de Africa, y defendida por Alvarez de Castro en Gerona; Barón de las Rodas correspondiendo a alusiones y brindando por España y por el Rey; alcalde de Figueras don Pedro Vives en vibrantes párrafos de disquisición histórica; el comandante jefe de somatenes del partido don Juan Alvarez saludando y encomiando somatenistas y «celoso pastor de almas, y Virgen Patrona», y que «al decir católicos quiero decir patriotas»; el Presidente don Onofre Pont señalando los beneficios del Somatén, aludiendo finamente a la madrina, y brindando por capitán general, paz y pacificación, alcalde modelo, somatenistas, familia Gorgot, bien del pueblo y seriedad en todo; y terminando el Dr. Herranz, el gobernador Chamorro y el general Barrera, considerando el primero la bandera como símbolo de paz verdadera fundada en el orden moral bajo la protección de la Virgen de Montserrat y señalando cualidades del discípulo suyo alcalde señor Gorgot y del amigo carísimo Párroco Rdo. Fullá que si por cuantos desempeñan iguales cargos fuesen imitados España sería verdaderamente grande; el segundo que las autoridades habrían ido a Darnius a aprender y oír consejos; que tal pueblo para si no necesita-

ria somatenes; que somatent representa vida espiritual y orden moral; que cuando se habla de Cataluña se habla de España, y hablar en catalán es hablar en español; como Prim era venerado en Castilla igual que Alvarez de Castro en Cataluña y el gobernador zamorano saludando al capitán general burgalés, con verdadero amor todos a su tierra engrandecían a esta España que en Darnius jamás había sido discutida ni menospreciada; y el capital general, que el acto representaba unión y compenetración; amor a España, de quienes en caso de invasión extranjera serían los primeros en dar el pecho defendiendo patrio solar; saludando a Párroco que era buen cura y buen patriota; representante del Dios que trajo y recomendo siempre la paz a los hombres de buena voluntad, poniendo al pueblo de Darnius por pueblo modelo; y que siendo él el último de los españoles aprendió en su su patria chica a amar a España grande, y saludando en madrina a damas españolas todas, y brindando por España y por el Rey.

Aplausos nutridos premiaban los más expresivos y patrióticos conceptos; y a propuesta del Ilre. Sr. barón de las Rodas se telegrafió a S. M. el Rey y al Presidente del Gobierno ilustre general Primo de Rivera dando cuenta del acto solemnisimo y expresando fervorosa adhesión.

Concurrentes entre tantos que no podemos recordar, Juez de Figueras señor Ramírez, Jaime Perxés y Bech de Agullana, Dauner y Brugat de La Junquera, Olivet de Massanet, nuestro Director, Ingenieros señor Perxés (don Eduardo y don José) señor Viñals, señores Dalmases y Senillosa deudos de los ilustres padrinos y el vecindario entero de Darnius con todos sus somatenes y autoridades. Formaban bello conjunto alrededor de la elegante madrina, la noble y bondadosa baronesa de Vilagayá y la de Terrades de distinción barcelonesa, la joven y bella alcaldesa de Darnius Amparo Ribas de Gorgot, señoras de

Dalmases, de Perxés, de Bech y señoritas Gorgot, Perxés, Palau y tantas otras del pueblo que podíamos admirar aunque no teníamos el gusto de conocer.

A las señoritas María Perxés, hermanas Gorgot y hermanas Palau, Cardoner, Llauro, Virginia Juan y profesora del pueblo les hizo entrega el capitán general del título de Camareras de la Virgen de Montserrat con que se premiaba su celo.

De hoy más se dirá: Darnius modelo de pueblos, ejemplar de catalanidad bien unida a España, dechado de virtudes cívicas, honra y prez de la Nación, y bien merecedor de ser elevado por el Gobierno actual a la categoría de *villa leal y honrada*

Nuestros voto para que así sea.

«OFICINAS GERUNDA»  
 Consultorio Jurídico - Administrativo  
 dirigido por Don J. Font y Fargas  
 Procurador y Catedrático  
 (Agente matriculado)  
 PROGRESO, 20-1.º GIRONA  
 Representación de Ayuntamientos, Sociedades  
 y particulares.  
 Agenciación de asuntos en las oficinas públicas



Empresa de Automóviles

**GREGORI**

Plaza Pi Margall 4 - FIGUERAS - Teléfono n.º 30

Coches de alquiler a 0' 45 pesetas kilómetro

Abonos de 100 km., 40 pesetas

Omnibus para excursiones a 1 pta. y 1'25 km.

GASOLINA a 0' 51 ptas. litro.

**DALFÓ & PAGÉS**

ALMACENES DE FERRETERÍA AL POR MAYOR

VILALLONGA, 13 Y 15

FIGUERAS

# NUESTRAS CRONICAS

## DE SOCIEDAD

♦ Han participado a sus amistades su instalación en un principal de la calle de Pi y Margall, el joven matrimonio Molina-Viñas, destinado el distinguido comandante de Estado Mayor, a la secretaría de este gobierno militar. Muy bienvenidos.

♦ Con retraso llega a nosotros la noticia de la muerte en Madrid del que fué pundonoroso coronel del regimiento de San Quintín, hasta su ascenso al generalato don Francisco Hernández Pérez, que había dejado aquí buenas amistades. A su respetable hermano el actual coronel del mismo regimiento, expresamos nuestro pésame.

♦ En el santuario de Nuestra Señora de los Angeles, tuvo lugar el matrimonial enlace de la bellísima señorita Juanita Arolas Oriol, con el distinguido joven don Félix Argemir Olives, actuando de padrinos por parte de la novia su primo y apreciado amigo nuestro el distinguido oficial de telégrafos de ésta don Francisco Vilanova Arolas y don Jaime Masó Oriol, y por la del novio don Juan Espasa y don Juan C. Serena. Imposible detallar nombres de la concurrencia que en número de 90, asistieron a tan simpático acto.

Los desposados salieron de viaje para el extranjero, proponiéndose visitar las principales capitales europeas.

A los contrayentes, deseamos toda suerte de felicidades en su nuevo estado; y a todas las familias damos nuestro parabien.

♦ A Valladolid marchó el miércoles, para disfrutar un mes de licencia y regresar para instalarse en ésta con su distinguida esposa e hijos, nuestro querido amigo el capitán don Luciano Chamorro.

♦ Nuestro amigo el distinguido capitán don José M.<sup>a</sup> Escasi acaba de obtener su ascenso a comandante. Enhorabuena cordial.

♦ Estuvieron días pasados breves horas en esta el Excmo. Sr. Marqués de Camps, y el Ilre. Sr. D. Ignacio de Fontcuberta y de Sentmenat; y han pasado aquí días de ferias el gobernador civil Excmo. Sr. D. Prudencio R. Chamorro con su distinguida familia; la distinguida dama doña María Danís de Brusés; los señores de Díaz (don Carlos); y Batlle con sus bellas hijas; nuestro estimado amigo y colaborador don Federico Camp, con sus hijos; D. Mario Fina con su esposa Mercedes Nouvilas; D. Ramón Margeneda con su señora madre; y animan nuestros paseos y son ornamento de nuestros espectáculos casi todas las principales familias del país, que en sus autos están en ir y venir constante.

♦ La esposa del concejal, nuestro amigo señor Solanes, y su hija siguen en estado de gravedad; el martes recibieron los santos sacramentos. El Señor les conceda alivio.

♦ Está para regresar de Africa, el joven ilustrado y bravo oficial de ingenieros señor Brusés y Danís, que ha permanecido dos largos años en aquella campaña. A él y a sus padres, cordial enhorabuena.

♦ En la Iglesia de María Auxiliadora de la ciudad de Gerona contrajo matrimonio el día 4 la señorita Concepción March y Barris que tantas amigas cuenta en nuestra ciudad con el joven fabricante de Calella de la Costa don Bienvenido Pidamonte Arnijas.

FELIPILLO.

## ARTISTICA

*El concierto Llobell-Lloret.*—En la pasada crónica apuntábamos el éxito obtenido por esta pareja de compatriotas en el concierto benéfico dado el viernes día 22 en la aristocrática Sala Edison, como presentación del joven violinista Juan Llobell Ramis, pensionado en París por el Ayuntamiento.

Los amantes del verdadero arte pudieron gozar en el concierto aludido, pues el selecto programa del recital era de aquellos que se prestan para un completo lucimiento, cuando se cuenta con un temperamento artístico como el de nuestro aprovechado conciudadano. La *Sonata en la mayor* de Haëndel, la *Romanza en Sol* de Beethoven y una *Elegía* de Saint-Saens que constitúan la primera parte revelaron al público las excepcionales dotes del novel artista, pudiendo apreciarse en la Sonata—el número más brillante tal vez del recital—la nitidez en la ejecución y el perfecto dominio del mecanismo por parte del mismo. Las dificultades que hubo de vencer, no obstante, en la conocida *Romanza en Sol*, son mucho mayores, con su seguido de notas dobles, trinos y variedad de articulaciones. En la *Elegía*, consiguió el artista impresionar de verdad, pues parecía vibrar en el instrumento el alma sentimental de Saint-Saens, constituyendo un lamento que se extinguió en una salva de aplausos.

De la segunda parte del programa integrada por *Variaciones* de Tartini, sobre un tema de Corelli; *Berceuse* de César Cui y *Aire Russe* de Wieniawski, sin desmerecer nada los dos primeros números, podemos decir que interesó mayormente el tereero de pasmosa dificultad por sus arpegiados y agudos casi imperceptibles rodeados de efectos brillantes.

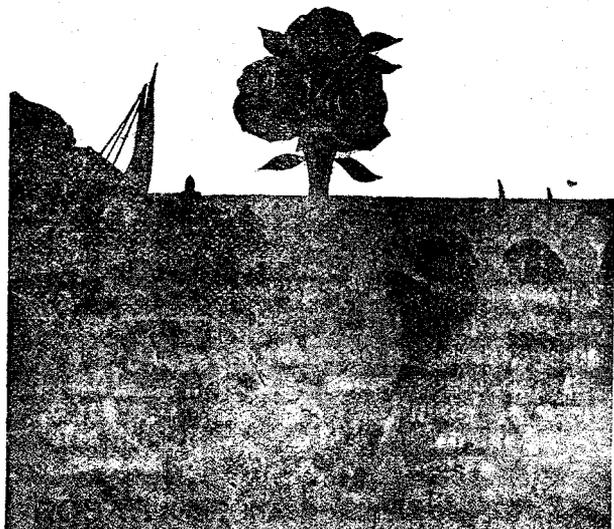
La *Sonata*, op. 45, de Grieg que formaba la última parte, con las grandes excentricidades armónicas a que nos tiene acostumbrados el célebre compositor noruego, dió mayor margen al lucimiento de habilidades de mecanismo no solo para el joven violinista, sino para la señorita Lloret con su calidad de acompañante sobre todo en el *Allegro Animato* final.

La señorita Lloret se nos reveló, principalmente en la música de Grieg, como una ejecutante pulcra y sentimental cuyo mérito es indiscutible si se tiene en cuenta que ha debido disponer su labor de acompañante con escasa preparación. Esta improvisación perentoria de conjunto, con notarse en algunos pequeños detalles, no hizo desmerecer en nada la grandiosidad de la obra.

Fué en resumen el recital mencionado, la presentación y consagración oficial de nuestro conciudadano que ha sabido demostrar que el sacrificio que se impone la ciudad, lejos de ser estéril, habrá de redundar en propio provecho.

Los jóvenes concertistas fueron obsequiados con preciosos ramos de flores y premiados con entusiastas ovaciones, que les obligaron a salir varias veces a las tablas al terminar las distintas partes a interpretar un interesante número fuera de programa. El alcalde, con varios concejales y el presidente de la Diputación con algunos diputados provinciales, una vez terminado el concierto, cuyo producto se destinó a beneficencia, pasaron a felicitar al aprovechado violinista.

Vaya también nuestra enhorabuena, tan humilde como sincera, a los artistas honra de Figueras y a los organizadores del interesante concierto.



Legía Líquida extra superior

# LAS TRES ROSAS

de CAYETANO FERRER

FÁBRICA: Calle de la Trinidad, 20.—DESPACHO: Dr. Pi y Suñer, 65.—Teléfono (suprimido) n.º 15  
 Pedidla en todas partes por ser económica y la mejor. Conservación y limpieza absoluta de los suelos

ROSAS (Gerona)

Depósitos en Figueras: JAIME ALMÁ, calle Gerona, 9  
 ENRIQUE PAU, Casades de Códol, 3

El glorioso «Orfeo Catalá», se prepara, con un tiempo de mutismo, para celebrar solemnemente el Centenario de Beethoven, dando algunas audiciones de la gran *Misa solemnis*. La Asociación de Música de Gerona, festejó dignamente tan fausto acontecimiento y otras Asociaciones han celebrado actos semejantes. No sabemos si nuestra benemérita Asociación de Música tiene el propósito de conmemorar el Centenario, pero sería aspiración de un gran número de socios de la misma, que Figueras celebrara algo en honor del inmortal sordo de Bonn.



**Opera en el Casino.**—Pocas veces ni en Figueras, ni fuera de Figueras, hemos oído una «Favorita» como la que nos deparó en la noche del jueves la compañía de Franco Fionti, que actúa en el Casino Menestral y que el día anterior nos había dado una «Carmen» notabilísima.

«Favorita», es obra de lucimiento para una contralto y para un tenor y cuando éstos se llaman Concepción Callao y Juan Rosich, el divo de voz pastosa y de potencia sorprendente no hay que pedir más.

Bien lo comprendió el público que llenaba el Casino siguiendo con atención que honra nuestra cultura musical el desarrollo de la obra de Donizetti y subrayando con aclamaciones estruendosas los puntos culminantes de la partitura, que se hicieron interminables en el magnífico «Spiritu gentile» que tuvo que repetir. Completó el éxito de la obra el bajo Fionti de voz grave y adecuada dicción, el baritono Frau, que caracterizó el Rey, los coros, aunque faltos de número, la presentación escenográfica a todo rumbo, y mas que nada, complaciéndonos en tributarle un aplauso caluroso desde aquí, el maestro Conti que condujo la orquesta de la casa, reforzada con elementos barcelonenses, de manera admirable contribuyendo al éxito del conjunto.

Para hoy anúnciase «Rigoletto» y para mañana Rosich cantará «Marina». Auguramos dos nuevos triunfos para el Casino Menestral.

R. MILÁ.



## RELIGIOSA

**IGLESIA PARROQUIAL.**—*Domingo:* A las 8 misa de Comunción general de la Asociación de las Hijas de María, con plática y visita a María Inmaculada. A las 10 oficio, a las 11 y a las 12, explicación catequística; a las 2 y media, catecismo y a las 4 rezo del santo rosario y función del mes de María.

*Martes.*—A las 8 y media, misa y función de los trece martes dedicados a San Antonio de Padua.

*Miércoles.*—A las 7 media, solemne bendición de rosas con motivo de la fiesta de San Poncio y oficio conventual.

*Viernes.*—A las 7 y media, misa en el altar del Santo Cristo y visita a la Virgen. A las 8 y media, misa y visita a San Antonio de Padua, del día 13 de mes.

*Sábado.*—Comenzará una novena a Santa Rita, con misa todos los días a las 8 y media.

*Domingo.*—A las 8 misa de Comunción general de la Liga Parroquial de Perseverancia, con homilia. A las 10, la Delegación del Instituto Agrícola de San Isidro, obsequiará a su santo Patrón con solemne oficio.

**CUARENTA HORAS.**—Continúan en la iglesia de S. José.

<i>Pan de San Antonio.</i>	Pesetas.
Suma anterior. . . . .	286'50
E. V. en acción de gracias por un favor. . . . .	5'00
Recogido en el cepillo sin petición . . . . .	56'90

Total. . . . . 348'40

## COMARCAL

**Massanet de Cabrenys.**—Ecos sonoros saturados de religiosidad llegan a nosotros desde el pintoresco pueblo de Massanet de Cabrenys. Me refiero a la fiesta que con motivo de la bendición de un nuevo altar dedicado a la *Inmaculada Concepción* celebróse el día 24 del pasado mes. A la amorosa invitación de su muy digno señor Ecónomo Rdo. D. Juan Ricart acudió un gentío inmenso que llenó por completo la nave del templo; los tres colegios dirigidos por sus maestros acudieron en bloque. Nutrida representación de la autoridad civil,

militar y judicial ocupó asiento de preferencia dando con su presencia mayor realce a la fiesta. A la hora indicada procedióse a la bendición del Altar primorosamente adornado sobre el cual se destacaba la esbelta y sonriente estatua de la Virgen. Acto seguido cantóse un solemne oficio interpretando el coro de señoritas muy ajustadamente la bonita misa de la Mare de Deu de Nuria del M. Romeu. Despues del Evangelio subió al púlpito el Dr. D. José Pou de Gerona que tomando por tema las palabras del Salmo 83 Altaria tua Domine virtutum Rex meus et Deus meus, demostró que en todo tiempo y en todos los pueblos se han levantado al-

tares y ofrecido sacrificios a la Divinidad. Probó con su peculiar elocuencia que los tiempos antiguos a pesar de su riqueza y suntuosidad no igualan a los nuestros más pobres y sencillos en cuanto a su valor material; pero muy superiores a aquellos por ofrecerse en ellos el Sacrificio por excelencia. Acabó dando las gracias a las autoridades por su asistencia e implorando de la Virgen para el pueblo de Massanet bendiciones a granel. A más de las autoridades y pueblo contribuyeron a dar mayor realce con su presencia las distinguidas damas B. Brunells y la señora del médico de Darnius.

## I N F O R M A C I O N

### LAS FERIAS de la SANTA CRUZ

El tiempo, un factor no despreciable cuando se trata de fiestas populares, ha tenido sus alternativas, que se han reflejado, como es natural, en los actos celebrados y que pasamos a reseñar brevemente.

#### El día de la Santa Cruz.

La concurrencia fué bastante más escasa que de costumbre debido sin duda a no celebrarse en este día ningún número atrayente. Los comercios vieron defraudadas sus esperanzas por más que es ya axiomático que a mayores festejos suele corresponder menor número de compradores. El moderno sistema de locomoción ha transformado el modo de ser de las antiguas ferias y hoy se viene a Figueras, no con el intento de efectuar transacciones, sino para correr de diversión en diversión. Se sale del pueblo despues de comer, se va a los Toros o al teatro y se regresa a la hora de cenar. Las pocas pesetas que se gastan fuera de los espectáculos van a parar al bolsillo de los ambulantes que cuidan de trasportarlas lejos de Figueras para no volver nunca más.

A pesar de ello el comercio local cumple como en los mejores tiempos su consigna y puede verse una verdadera exhibición y alarde de lujo y buen gusto como si se tratara de un barrio de Paris. Especial mención merecen los escaparates de las Casas Puig Paris, Almacenes Fortunet, Hijos de José Massot, Matas-Bonaterra, Nuevos Almacenes Massot, Navarra, Comas, El Transwaal, Carbonell, Casals, Marimont, Sanvisens, Bosh, Juncosa, La Cubana, Costa y Ferrán, Felix Jaume, Suñer, Ymbert, Lloveras, Casa Pi, Ferrer, El Globo, confitería Vives, etc.

#### La exposición de Maquinaria Agrícola

Su inauguración tuvo lugar el día 2 a mediodía, asistiendo los señores alcalde, párroco, coronel del regimiento de San Quintin con numerosa representación militar, comandante de Estado Mayor señor Molina ostentando la representación del general que se hallaba ausente de Figueras, casi todos los concejales, los presidentes de la Económica Ampurdanesa de Amigos del País, de la «Lliga d'Acció Social», de la Cámara Agrícola, los jefes de correos, de telégrafos y de la cárcel señores Ludovid, Campoamor y Ruiz, el jefe de policía de la frontera señor Diaz, nuestro compañero Sr. Serra por *El Nuevo Figueras*, el Director

de EL AMPURDÁN y otras representaciones que sentimos no recordar.

Examinadas por todos con interés y detenimiento, las diversas instalaciones, fueron muy elogiadas por el perfeccionamiento y utilidad práctica de las mismas y por ser espléndida manifiestación del adelanto de las industrias aplicadas a la agricultura en el que tienen su parte principalísima los señores Fita, Brunet y Félix Jaume, patentizando como, sin salir de la ciudad, los mejores adelantos y anhelos progresivos de los agricultores pueden verse atendidos y satisfechos.

#### La Exposición de caricaturas

El joven artista Mariano Baig ha dado a conocer al público 92 caricaturas de aspectos ciudadana y de figuerenses más o menos conocidos. Si bien los comentarios han sido generalmente favorables a su laboriosidad augurándole en tiempo más o menos próximo grandes triunfos, ha sido discutida la semejanza de las caricaturas con las personas que en el catálogo se expresan. El principal mérito en esos casos es que los sujetos caricaturizados sean al momento identificados, que la exclamación *es fulano* salga al instante y al primer golpe de vista. En cambio en varias de las caricaturas que nos ocupan al fijarse algunos instantes en ellas el curioso visitante no sabe descubrir el original y tiene que recurrir al catálogo para saber quien es la noble víctima quedando aun despues perplejo pues solo descubre algunos rasgos secundarios sin que la persona quede bien definida.

No es con adulaciones, que engañan a la juventud haciéndoles creer que su obra es perfecta, como debe hacerse una crítica de arte y, como nos debemos a la verdad, con reconocer sobradamente el mérito del joven Baig que merece toda nuestra simpatía, nos parece mejor decirle prosiga con el mismo entusiasmo sus aficiones estudiando la corrección de líneas, aunque sencillas vigorosas y llenas de vida de los grandes maestros de la caricatura y no dudamos que una nueva exhibición en tiempo no lejano será la consagración de su triunfo definitivo.

#### La visita de las Autoridades

Con ella se vieron honradas el miércoles nuestras ferias. Llegó ya el martes el señor gobernador civil con su distinguida esposa que asistieron por la noche a la función del teatro *El Jardín* y

se vieron saludados y agasajados por las numerosas amistades con que el distinguido matrimonio cuenta en esta ciudad; y el miércoles a las 2 y media en la esquina de la calle de Gerona, viéndose de Darnius donde habían pernoctado en casa el litre. señor Barón viudo de las Rodas, se apearon de sus autos el Excmo. señor capitán general don Emilio Barrera y los litres. general gobernador militar de Gerona D. Ignacio de Despujol y comandante de somatenes D. Federico Berenguer con sus respectivos ayudantes, y fueron allí saludados por el gobernador civil señor Chamorro, el general señor Las Heras, el alcalde señor Vives, el presidente de la Diputación señor Pont, y diputados señores Dalfó y Ferrán, coronel del Regimiento señor Hernández acompañado de otros varios jefes del mismo, el jefe de la comandancia de carabineros señor Abajo, el jefe de policía señor Diaz, el director interino del Instituto señor Hortal, el Presidente de la *Económica Ampurdanesa* y de la *Lliga d'Acció Social* Director de EL AMPURDAN D. Javier Fages, el señor Tobar comandante de Estado Mayor excedente y recién llegados de Gerona el Presidente y Fiscal de la Audiencia, el secretario del gobierno civil señor Casmacho, delegado gubernativo señor Motta y alguna otra representación y los alcaldes de Gerona, La Bisbal, Sta. Coloma y Puigcerdá señores Bassols, Fina, Costa y Dr. Pujol y hechas las saludos y presentaciones del caso se dirigieron a visitar la exposición de maquinaria agrícola de la que salieron muy complacidos.

Se habían unido a la comitiva para saludar unos a los distinguidos huéspedes y viniendo con ellos en el viaje otros, los litres. señores Barones de Vilagayá, Terradas y viudo de las Rodas, don Enrique Senillosa y D. Manuel Albert de Despujol con las ilustres y elegantes damas sus consortes.

Cerca de las 3 las autoridades y sus acompañantes se sentaban al banquete en el *Hotel Paris* dispuesto en su honor, por nuestro alcalde señor Vives.

Presidiólo el capitán general señor Barrera que tenía a su derecha a D.<sup>a</sup> Josefina Cros de Senillosa y a su izquierda a la señora baronesa de Terradas, señor gobernador civil, señora de Chamorro, alcalde D. Pedro Vives, baronesa de Vilagayá; señor D. Federico Berenguer, comandante general de los Somatenes; señor D. Ignacio de Despujol, gobernador militar de Gerona; señor presidente de la Diputación D. Onofre Pont, señor gobernador militar de Figueras D. Manuel de Las Heras; señor presidente de la Audiencia provincial; señor fiscal de la Audiencia; diputados señores Ferrán y Dalfó; barones de Terradas, viudo de las Rodas, y de Vilagayá, comandante auxiliar de somatenes señor Alvarez; alcaldes de Gerona, La Bisbal, Santa Coloma y Puigcerdá señores Bassols, Fina, Costa y Pujol; concejales señores Hortal y Vega; teniente coronel jefe de los somatenes D. Cayetano Reina y los ayudantes respectivos de los generales ya mencionados, señores Fuensanta, Lahoz, Capdevila y Conde, y D. Manuel de Senillosa.

Los comensales luego del banquete en el que no hubo brindis por el carácter del mismo, se dirigieron a la plaza de toros desde donde emprendieron su regreso a Gerona, cuantos de aquella

capital y de Barcelona procedían, después de ser obsequiados con pastas y licores.

**La inauguración de la emisora.**— La bendición e inauguración de la Emisora E. A. R. 58 en el Colegio-Academia de San José tuvo un completo éxito.

Asistieron el Alcalde Sr. Vives con los Tenientes de alcalde señores Gou Estruch y Sanllehi, varios señores concejales, Secretario Sr. Santaló, Contador Municipal Sr. Diaz, representantes del Excmo. señor General Gobernador, Comandante señor Conde, Coronel del Regimiento, Teniente Coronel Sr. Hernández, Capitanes señores Uzeta y Rius, Párroco Dr. Arolas, representantes de la prensa local y de Barcelona, etc., los cuales juntamente con numerosos invitados llenaban los amplios salones del Colegio.

Bendecido el aparato y lujoso *Studium* por el Dr. Arolas, hablaron ante el micrófono el Alcalde Sr. Vives, y el antedicho Sr. Párroco dando las gracias en expresivo discurso el Director del Colegio Rdo. don Enrique Gábana.

La música estuvo a cargo de los alumnos Sres. Vidal, Jordá y Puig y del profesor Sr. Cervera.

Un bello aparato instalado en el salón principal hacía oír con su potente altavoz los discursos y la música ejecutada desde el *Studium* obteniéndose un perfecto resultado.

Terminado el acto las Autoridades e invitados visitaron la exposición de trabajos escolares que ocupaban cuatro grandes salas y que llamaron poderosamente la atención por su pulcritud y el adelanto que supone en sus autores.

Nuestra felicitación más sincera al Colegio Academia de San José por el esfuerzo que representa la fiesta a que asistimos deseándole muchos éxitos para el bien de nuestra amada ciudad.

### La corrida de toros

Con decir que lucía espléndido el sol está expresado que proporcionó a las calles de la ciudad sus mejores horas de bullicio sano, de inusitado movimiento con todos los caracteres de gran capitalidad y de modernismo y buen tono. No se podía dar un paso, por Rambla, placeta y paseos adyacentes, rebosante todo de alegría, de juventud y afán de bullanga no revolucionaria, que resulta inofensiva y a nadie causa perjuicios. Los autos en número enorme, crecidísimo, de Francia (mas de cien atravesaron la frontera), de Barcelona, de Gerona, de Caldas, de Olot, de todos los rincones de la provincia y de cuantos hay en la comarca no quedó uno en su *garage*, y la mayor parte, públicos y particulares estaban en un continuo ir y volver dando a la Rambla, por largas horas, verdadero aspecto de capital de importancia.

El lleno en la plaza fué enorme; cuanta gente cabía legalmente y bastante mas, un *exitazo* para la empresa que debe animarla para años venideros. Los toros buenos; los toreros bastante bien; el rejoneador un poquito desigual. En conjunto corrida buena, tarde excelente, punto de programa por toda la ciudad verdaderamente celebrado. Y si queremos señalar un aspecto mas alto un nuevo triunfo del *nacionalismo español*. La fiesta nacional por excelencia hace vibrar en Cataluña tambien poblaciones como la nuestra y nosotros aunque alguno haga aspavientos y aparente es-

candalizarse, no lo deploramos. Muchas y muchas otras cosas aboliríamos con mas gusto antes que los toros, y bien persuadidos de obrar euerdamente.

### Notas sueltas

—Han tenido parte muy principal en el éxito de la Exposición de Maquinaria Agrícola, y por ello les felicitamos, el concejal señor Sadurní, el Secretario del ayuntamiento señor Santaló, el celador municipal señor Papell y los industriales señores Fita, Felix Jaume y Fajol cuya actividad ha sido manifiesta por lo que convendria fuesen nombrados para formar la Comisión de fiestas del próximo año.

—Gracias a la actividad de los Tenientes de Alcalde señores Perxas y Gou todas las calles estaban limpias y bien vigiladas habiendo cursado las órdenes oportunas para que se permitiera a los autos circular por la avenida Vilallonga cosa que se prohibió en años anteriores. Tambien debemos felicitar al Teniente de Alcalde señor Sanllehí por haber instalado las paradas en las grandes aceras de la calle de Caamaño y plaza de Pi y Margall.

—El arquitecto señor Martinez, el empresario señor Espigulé y los oficiales señores Cortada y Sadurní pusieron su actividad al servicio de la ciudad dejando la hermosa obra de las escalinatas del Parque en estado tan adelantado que ha producido el mejor efecto a los forasteros que han tenido ocasión de visitar dicha obra. A todos ellos nuestro parabién.

☉ Nuestro periódico atento a las realidades de la semana, renuncia en el presente número a todas sus propagandas político-cívicas y de defensa de ideales para ser meramente hoja informativa del acto de Darnius, que vale por muchos artículos y de las Ferias de la localidad pues no dudamos que a nuestros lectores interesarán dichas reseñas, que aun los sucesos en los cuales tenemos parte como actores o espectadores gustamos verlos narrados en papeles impresos y leer historiado lo que ya hemos vivido.

☉ Girando una visita a los tribunales ha estado dos días en nuestra ciudad el magistrado inspector señor don Julio Rodríguez.

—AZUFRES Y SULFATO de cobre de las mejores marcas. Pureza garantizada.—Ventas al por mayor y detall JUAN LLOVERAS BRET, Muralla, 9.—FIGUERAS.

☉ Varios alcaldes de la provincia presididos por el de Gerona señor Bassols ratificaron al gobernador civil señor Chamorro su acuerdo de regalarle un uniforme de gala y un baston de mando. Muy reconocido declinó el gobernador, con modestia y sencillez que mucho le honran, el primer obsequio rogándoles invirtieran la cantidad en engrosar la suscripción por los damnificados por los temporales de Marruecos y zona de levante; aceptando solo el bastón como símbolo de

la cordialidad y compenetración existente entre las autoridades de la provincia. Felicitamos al señor Chamorro por merecer tales obsequios y por su noble rasgo declinándolos y tratando de que se dé a los fondos recogidos otras aplicaciones caritativas y patrióticas

— GERTRUDIS BOSCH y ENRIQUETA VILAR, comadronas, procedentes de la Casa de Maternidad y Expósitos de Barcelona, ofrecen sus servicios: Calle Concepción Massanet (Pals), 8.-2.º 2.ª—Figueras.

☉ Del señor Ingeniero jefe del servicio agrónomico de la provincia hemos recibido acompañado de un atento besalamano los Cuestionarios y Boletines de inserción para el primer congreso nacional cerealista que ha de celebrarse en Valladolid. Agradecidos a la atención sentimos la imposibilidad en que nos hallamos, por falta de espacio, de reproducirlos en EL AMPURDÁN no dudando de que los lectores nuestros a quienes interesan sabrán proporcionárselos.

—CARPINTERIA SADURNÍ. Prontitud y economía en los trabajos. Calle Vilallonga, 28, FIGUERAS.

☉ El teniente don José Segoviano Valencia del batallón de cazadores de Africa viene al de S. Quintín y el alférez de S. Quintín don Rodrigo Gayet Girbole pasa al batallón de cazadores de Africa número 5. Tambien del de S. Quintín pasa al regimiento de Tetuan el sargento don José Martí Persivas.

— JOSÉ VIVES. Constructor de Obras. Calle Tins, 16, FIGUERAS.

☉ A un médico de la comarca muy conocido por su sectarismo, del que ha dado recientes pruebas burlándose en un artículo que firmaba, inserto en *La Campana de Gracia*, de la reacción espiritual que se nota en nuestro país y de los que ostentan la insignia de los ejercitantes, le ha impuesto el gobernador civil, según acaba de asegurársenos, sin tiempo para comprobarlo con certeza, doscientas cincuenta pesetas. Lo merece tan inoportuno *exabrupto*.

— GANGA. — Auto «Ford», Turismo con arranque eléctrico, en perfecto estado; para vender.—Razón en la Administración de este periódico.

● En el Teatro Jardín, actúa durante las ferias con gran éxito la notable compañía de zarzuela española de Luis Calvo, habiendo estrenado entre grandes aplausos «El huésped del Sevillano», de la que oportunamente se ocupará nuestro redactor musical R. Milá.

— VALENTIN BAUS. Alpargatería.—Especialidad en la medida.—Gran economía. Calle Vilallonga, 8, FIGUERAS.

☉ Como complemento a los interesantes programas cinematográficos de ferias, se proyectarán mañana en el Patronato de la Catequística las magníficas cintas «Presentimientos» (3 partes, interpretada por la niña «Bouboule»), «La Madre»,

según el conocido drama de Rusiñol, en la que desempeña la protagonista Italia Vitaliani y «Por un alfiler», cómica en dos partes por Bobby Vernon.

☉ Estudiando la flora ampurdanesa, ha pasado unos días en Figueras el matrimonio Pierre Allorge, doctores en ciencias pertenecientes al Museo de Historia Natural de París. Durante su estancia entre nosotros han sido acompañados por el notable botánico Hno. Agustín profesor del Colegio de la Inmaculada.

☉ El día de Santa Cruz hubo una regular alarma en la calle del Norte por haberse notado señales de fractura en una puerta desapareciendo los presuntos «cacos» al ser notada su presencia por los vecinos.

☉ En el Colegio de la Inmaculada.—Según anunciamos, el pasado domingo tuvo lugar en este centro docente la tradicional fiesta de la Primera Comunión de los alumnos Srts. José Agulló, José Ballell, Miguel Bertrán, Alejandro y Luis Bonaterra, Juan Cardener, Francisco Dunjó, Pedro Estradera, Antonio Feliu, Alberto y Jaime Guinea, José Lloveras, Federico Macau, Luis Noguera, Juan José de Robles, Salvador Perxas, José Salip, José Sancho, Francisco Sanllehi, Francisco Tutau, Jacinto Ventura, y Fernando Viader, a los que se juntaron gran número de pequeñitos que por primera vez recibían a Jesús Sacramentado.

Celebró la misa y dijo la plática el capellán de la Casa Dr. Burgas, cantando el orfeón del Colegio inspirados motetes eucarísticos con acompañamiento de armonium y quinteto de cuerda. Siguiendo las disposiciones diocesanas, acercáronse a la Sagrada Mesa sin ninguna ostentación exterior, emocionando la piedad y recogimiento de los comulgantes que se vieron acompañados en tan fausto momento por sus familiares y por todos los religiosos y alumnos del Colegio que aprovecharon la ocasión para celebrar el cumplimiento pascual.

Por la tarde, en una brillante ceremonia, dió la bendición con el Santísimo el Rdo. Casademont, beneficiado de la Parroquia renovando los comulgantes ante los Evangelios las promesas del Bautismo y profiriendo su consagración a la Virgen.

Después de la solemnidad religiosa, pasaron los concurrentes a la sala de actos donde proyectáronse los hermosos films «San Tarsicio» y «Beatificación de Teresita del Niño Jesús», tributando todos unánimes alabanzas a los Hermanos de las Escuelas Cristianas por el éxito de la edificante fiesta.

☉ Varios vecinos de la plaza de la Constitución, se quejan de que un desaprensivo vierte a todas horas del día, basuras y todos los desechos de su casa en el arroyo, haciendo participar a to-

dos de la suciedad de que parece hacer alarde, pues el viento y el tránsito obligado en dicho punto cuidan de desparramar dichas basuras por todo el vecindario.

Sería conveniente se hiciese comprender al sujeto en cuestión, que la vida ciudadana lleva consigo ciertas restricciones.

☉ De nuestro buen amigo el popular comerciante D. Juan Lloveras Bret hemos recibido un programa de ferias con indicaciones utilísimas. También hemos recibido el editado por la ferretería de Don Andrés Suñer. A ambos nuestra gratitud.

Este número ha sido presentado a la previa censura

☉ Durante estos días, han sido repartidas con profusión unas vistosas hojas de propaganda de las próximas tandas de ejercicios que empezarán el 4 de Julio en el Pensionado de la Inmaculada, a cargo del P. Vallet, S. J.

En el próximo número pensamos ocuparnos con la extensión debida de tan trascendental obra.

— Análisis de orina, esputos, sangre, pus, etc. L. SALA OLIVERAS.—Licenciado en Medicina.—Plaza Cataluña, 17

— Licor de hierbas «CAMPONAL» el mejor para el estómago e intestinos.

LECCIONES, INGLÉS, FRANCÉS,  
TAQUIGRAFÍA

Calle Lasauca, 24, 1.º

**REMEDIO AVÍCOLA**

Premiado con Cruz y Diploma de Gran Premio en la  
Exposición internacional del Tibidabo (1912)

UNA SOLA CAJA DE ESTE ACREDITADÍSIMO

**REMEDIO AVÍCOLA**

Previene y cura las enfermedades de las  
GALLINAS, OCAS, PATOS, etc.

INDISPENSABLE EN TODA CASA QUE  
TENGA GALLINERO

PÍDASE PROSPECTO EXPLICATIVO Y  
FOLLETOS GRATIS A LA

**FARMACIA PERXAS**

(antes Capell)

**FIGUERAS**

T. S. F.

EL LLEGÍTIM I FAMÓS APARELL AMERICÀ  
NEUTRODYNE

El podeu provar i adquirir a l'Agencia Oficial  
dels Autos

**Ford**

EL AUTOMÓVIL UNIVERSAL

Autos - Camions - Tractors - Peçes llegtimes - Reparacions  
ACCESORIS

Vendes d'aparells i autos a ferminí  
12 mesos de crèdit

E. SOLER BOFILL-Plaça Pi i Margall-FIGUERES

**José Gomez Miria**

Corredor Oficial de Comercio

HABILITADO DE CLASES PASIVAS

Ciudadanos, 3.—GERONA

Cobro de pensiones de viudedad, orfan-  
dad y retiro, sin gastos de ninguna clase,  
satisfechas en el Despacho de D. RUPER-  
TO SANLLEHÍ, Caamaño, 17.—Figueras

**Navigazione Generale Italiana**

Línea Sud-América Expres

PROXIMAS SALIDAS DE BARCELONA

26 MAYO

RE VITTORIO

4 JUNIO

DUCCA ABRUZZI

16 JUNIO

**GIULIO CESARE**

Línea rápida Centro América y Sud Pacifico

25 MAYO

**VENEZUELA**

Agentes Generales Sdad. Italia América. - BARCELONA

Para Informes: R. SANLLEHÍ, Caamaño 17, Figueras

**JOSÉ MIR**

CONSTRUCTOR DE CARRUAJES

*ESPECIALIDAD en la construcción de  
Camionetas a precios sumamente reducidos*

Calle Vilallonga, 37 FIGUERAS

**CALZADOS EL GLOBO**

La única casa que presenta al público los  
más elegantes calzados de Señora y  
Caballero, por recibir a diario  
las últimas Novedades

Para convencersos visitad sus escaparates

ALFONSO XIII, 14 (ANTES NUEVA)

SEMILLAS FORRAJERAS Y HORTALIZAS

Patatas de Siembra calidades garantidas

**Maximino Paillissé**

Calle Vilallonga, 19

Teléfono 120

AGENCIA PARA ESPAÑA DE LOS

Establecimientos Blain & C.<sup>te</sup> de St. Remy  
de Provence (Francia)

**D. RUTE CASADEVALL**

Médico-Dentista.

(Sucesor de U. Hurtado)

DENTADURAS COMPLETAS SIN PALADAR  
APARATOS FIJOS - EXTRACCIONES SIN DOLOR

Caamaño, 4

FIGUERAS

Consulta diaria de 9 a 1 y de 3 a 7

¡La Reina de las Cervezas!

**MARCA: MARS**

Cerveza de Marzo, la más apreciada en Alemania y de más fama mundial.

Pídase en Cafés, Bars y similares

**CEFERINO CARRÉ**  
CONSTRUCTOR DE OBRAS

14 de Julio, N.º 5 FIGUERAS

Las mas altas Novedades  
de Primavera y Verano  
se han recibido en los

**Almacenes FORTUNET**

**LA SASTRERIA de**  
**J. MONT BUDÓ**

participa a su distinguida clientela y al público en general haber recibido extenso y variado surtido de géneros para la próxima temporada.

ESMERADA CONFECCIÓN  
PUNTUALIDAD EN LOS ENCARGOS

Calle Gerona, 7 y Juan Maragall, 1 — FIGUERAS

**TOMÁS ESPIGULÉ**

CONSTRUCTOR D'OBRES

LASAUCA, 10, 1.er FIGUERES

Telèfons } Urbà 464  
Interurbà 42

Ciment armat especialitzat en treballs rústics  
i per la ornamentació de parcs i jardins

**Motocicletas y Bicicletas «GRIFFON»**  
La mejor y más antigua marca francesa

MOTOCICLETAS Y BICICLETAS DE TODOS LOS MODELOS, a precios de reclamo

Representante para Cataluña: **JOSÉ de ROS**

Agente de ventas para la región :

**D. PEDRO ROMERO DEL RIO**  
Rambla, 23 FIGUERAS

IMPORTACIÓN Y EXPORTACIÓN DE  
PLANTAS DE TODAS CLASES

IMPORTANTÍSIMOS VIVEROS  
FRUTALES : MADERALES : JARDINERÍA

**RAFAEL SOLÁ**

Calle Colón, 9 FIGUERAS

# FERRETERIA YMBERT

(Antiga casa Llonch) - PLACETA, 13

**FERROS - METALLS - VIDRES - MOTLLURES**

**Grans Estocs en BATERIA DE CUINA**

**Material Eléctric**

**Unic representant de les acreditades portes  
metàl·liques SANTAMARIA**

**Ensofradores "Julieu" i Ensofatadores "Bachus"**

**Tot als més baixos preus!!**



**Pastas Alimenticias MARTINEZ**

Calle Norte, 42 - FIGUERAS - Teléfono 76.

**BANCO DE FIGUERAS  
de L. VERGÉS VILANOVA**

**CORRESPONSAL DE LA BANCA MARSANS**  
Casa de confianza y economía especializada  
en MONEDAS, VALORES y CUPONES

**Plaza Pi y Margall (La Palmera)**

## PROPIETARIOS - AVICULTORES - GANADEROS

Sus CERDOS pueden desarrollarse y engordar en pocas semanas con la

**HARINA DE PESCADO «LA SIRENA»**

cuyo análisis da un resultado de 62 % de proteína, 18 % de fosfatos,  
8 % de cal, 7 % de ácidos fosfóricos, 5 % de materias grasas

Las Gallinas, Polluelos y Aves de corral, crecen, se desarrollan y ponen con la

**HARINA DE PESCADO \* LA SIRENA \***

Pídanse detalles y modo de empleo en Droguerías, tiendas de granos y comestibles

Depósito para la venta al por mayor

**JUAN LLOVERAS BRET**

CALLE MURALLA, 9 - FIGUERAS